

6 Deut. viii. 3.

לא על-הלחם לבדו
יחיה האדם כי על-כל-
מוצא פי-יהוה

Matt. iv. 4. Luk. iv. 4.

Ὁὐκ ἐπ' ἄρτω μόνῳ ζήσεται
ἄνθρωπος, ἀλλ' ἐπὶ παντὶ ῥή-
ματι ἐκπορευομένῳ διὰ στόματος
θεοῦ.

Deut. viii. 3.

Ὁὐκ ἐπ' ἄρτω μόνῳ ζήσεται ὁ
ἄνθρωπος, ἀλλ' ἐπὶ παντὶ ῥήματι
τῷ ἐκπορευομένῳ διὰ στόματος
θεοῦ.

7 Pſal. xci. 11, 12.

כי מלאכיו יצוה-לך
לשמרך בכל-דרכיך:
על-כפים ישאונך פן-תגוף
באבן רגלך

iv. 6.

Ὅτι τοῖς ἀγγέλοις αὐτοῦ ἐντε-
λεύεται περὶ σοῦ, καὶ ἐπὶ χειρῶν
ἀρᾶσί σε, μήποτε προσκόψῃς πρὸς
λίθον τὸν πόδα σου.

Pſal. xci. 11, 12.

Ὅτι τοῖς ἀγγέλοις αὐτοῦ ἐντε-
λεύεται περὶ σοῦ, τὰ διαφυλά-
ξαι σε ἐν πάσαις ταῖς ὁδοῖς σε.
Ἐπὶ χειρῶν ἀρᾶσί σε, μήποτε
προσκόψῃς πρὸς λίθον τὸν πόδα
σου.

8 Deut. vi. 16.

לא תנסו את-יהוה
אלהיכם

iv. 7.

Ὁὐκ ἐκπειράσεις Κύριον τὸν
θεόν σε.

Deut. vi. 16.

Ὁὐκ ἐκπειράσεις Κύριον τὸν
θεόν σε.

9 Deut. vi. 13.

את-יהוה אלהיך תירא
ואתו תעבד

iv. 10.

Κύριον τὸν θεόν σε προσκυνή-
σεις, καὶ αὐτῷ μόνῳ λατρεύσεις.
Vid. Annot.

Deut. vi. 13.

Κύριον τὸν θεόν σε φοβηθήσῃ,
καὶ αὐτῷ μόνῳ λατρεύσεις.

10 If. ix. 1, 2.

כעת הראשון הקל ארצה
זבלון וארצה נפתלי
והאחרון הכביד דרך הים
עבר הירדן גליל הגוים:
העם ההלכים בחשך ראו
אור גדול ישבי בארץ
צלמות אור נגה עליהם

iv. 15, 16.

Γῆ Ζαβουλὼν, καὶ γῆ Νεφθα-
λαίμ, ὁδὸν θαλάσσης, πέραν τοῦ
Ἰορδάνου, Γαλιλαία τῶν ἐθνῶν.
Ὁ λαὸς ὁ καθήμενος ἐν σκότει
εἶδε φῶς μέγα, καὶ τοῖς καθη-
μένοις ἐν χῶρᾳ καὶ σκιά θανάτου
φῶς ἀνέτειλεν αὐτοῖς. *V. Annot.*

If. ix. 1, 2.

Ταχὺ ποίει χῶρα Ζαβουλὼν
ἢ γῆ Νεφθαλαίμ, καὶ οἱ λοιποὶ
οἱ τὴν παραλίαν, καὶ πέραν τοῦ
Ἰορδάνου Γαλιλαία τῶν ἐθνῶν. Ὁ
λαὸς ὁ πορευόμενος ἐν σκότει ἴδε-
τε φῶς μέγα· οἱ κατοικοῦντες ἐν
χῶρᾳ σκιά θανάτου, φῶς λάμπει
ἐφ' ὑμᾶς.

11 If. liii. 4.

אכן חלינו הוא נשא
ומכאבינו סבלם

viii. 17.

Αὐτὸς τὰς ἀσθενείας ἡμῶν ἔλα-
βε, καὶ τὰς νόσους ἐβάστασεν.

If. liii. 4.

Οὗτος τὰς ἀμαρτίας ἡμῶν
φέρει, καὶ περὶ ἡμῶν ὀδυνᾷται.

12 Hof. vi. 6.

כי חסד חפצתי ולא-
זבח

ix. 13. xii. 7.

Ἐλεον θέλω, καὶ ἢ θυσίαν.

Hof. vi. 6.

Ἐλεος θέλω ἢ θυσίαν.

13 Mal. iii. 1.

הנני שלח מלאכי ופנה-
דרך לפני

xi. 10. Mar. i. 2.

Ἴδὲ, ἐγὼ ἀποστέλλω τὸν ἄγγε-
λόν μου πρὸ προσώπου σε, ὅς κα-
τασκευάσει τὴν ὁδὸν σε ἔμπρο-
σθέν σου. *Vid. Annot.*

Luk. vii. 27.

Mal. iii. 1.

Ἴδὲ ἐξαποστέλλω τὸν ἄγγελον
μου, καὶ ἐπιβλέψεται ὁδὸν πρὸ
προσώπου μου.